

E5 - Do Me a Favor

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:07] Light

Armed Dragon Warrior's
on-evolve effect triggers

[00:10] Light

and does 3 damage to one enemy follower,

[00:14] Light

and then 1 damage to all followers!

[00:25] Light

We've just met!

[00:27] Light

We don't know anything about each other!

[00:29] Light

But now, Shadowverse connects us!

[00:33] Light

I'm not done yet, Gentleman!

[00:40] Gentleman

I won't lose to someone
who just started the game today!

[00:44] Gentleman

My turn! Draw!

[00:48] Gentleman

I place Magical Strategy with Enhance 6!

[00:51] Light

That card...

[00:56] Light

The spell card that plays two Magical Pawns?

[00:59] Gentleman

Nope.

[01:02] Gentleman

I'll show you...

[01:05] Gentleman

the power of Enhance!

SIGN Shadowverse Flame

SIGN Episode 5

SIGN Do Me a Favor

[02:42] Light

Do me a favor.

[02:45] Light

Cards with an Enhance Cost

[02:47] Light

get more powerful if you pay
the additional cost their effect requires!

SIGN Magical Strategy

[02:52] Light

Playing with Enhance 6
creates not two Magical Pawns,

[02:56] Light

but a Magical Knight and a Magical Bishop!

[03:02] Light

Magical Knight has Rush!
I use it to attack Armed Dragon Warrior!

[03:07] Light

Its attack effect creates a Magical Pawn!

[03:13] Light

And then Magical Bishop's
second effect activates.

[03:17] Light

Whenever a Magical Pawn
enters play on my side,

[03:19] Light

it does 2 damage to all enemy followers!

[03:27] Light

I'm not... done yet!

[03:33] Gentleman

Don't be so sure.

[03:35] Light

Spell Card: Angelic Snipe!

[03:37] Light

It does 1 damage to an enemy follower.

[03:40] Light

And Magical Bishop's first effect
creates a Magical Pawn!

[03:48] Light

Listen well, Light Tenryu.

[03:51] Light

I know more about
Shadowverse than you do.

[03:54] Light

I know more about it than anybody!

[03:56] Light

So... I'm not the one in the wrong!

[04:00] Light

Magical Pawn's second effect activates.

[04:04] Light

Did you say, "second effect"?

[04:05] Gentleman

Magical Pawns aren't just
powerful in the early game!

[04:09] Gentleman

When more than eight Magical Pawns
have been destroyed during a battle,

[04:13] Gentleman

they gain Rush!

[04:16] Gentleman

I use the Magical Pawns with Rush
to attack your leader!

[04:24] Light

So this is Gentleman's...
your Shadowverse...

[04:28] Gentleman

Well? How do you like my power?

[04:30] Gentleman

I end my turn.

[04:33] Light

Then I'll play, too!

[04:36] Light

Draw!

[04:39] Light

This card...

SIGN Knuckle Dragon Dragnir

[04:40] Dragnir

Don't space out on me!

[04:43] Dragnir

Let's go, Light!

[04:46] Light

Right!

[04:48] Light

I play Knuckle Dragon Dragnir!

[04:51] Gentleman

Your DigiFriend?

[04:53] Light

Yeah.

[04:54] Light

This time, I'll show Dragnir
what I can do!

[04:58] Light

Dragnir's effect activates!

[05:05] Light

It adds a Drago Weapon to my hand!

[05:09] Light

I play the amulet card Drago Weapon!

[05:17] Light

And then I play Roc!

[05:20] Light

Drago Weapon's effect activates
and arms Roc!

[05:48] Light

Armed Roc's defense goes up by 1,
and it gains Rush!

[05:55] Light

I attack your Magical Pawn with Armed Roc!

[05:59] Light

And its effect now does 2 damage
to the enemy leader when it attacks!

[06:09] Light

And then I evolve Dragnir!

[06:13] Light

Its on-evolve effect triggers!

[06:15] Light

When I have an armed follower in play,
it does 3 damage to an enemy follower!

[06:21] Light

And then I attack Magical Bishop
with Dragnir!

[06:25] Gentleman

No! All my followers were lost in one turn?

[06:28] Light

Okay! I end my turn!

[06:32] Gentleman

This... This can't be happening!

[06:36] Gentleman

Does this mean I was wrong?

[06:40] Gentleman

I... I refuse to accept that!

[06:49] Gentleman

I still can't pay its cost!

[06:52] Gentleman

Drat!

[06:55] Gentleman

Attack, Magical Knight!

[06:57] Gentleman

A Magical Pawn enters play with Storm!

[07:06] Gentleman

And then I play Blade Mage!

[07:09] Gentleman

And then evolve it!

[07:11] Gentleman

Both have Storm, and I attack
your leader with them!

[07:15] Gentleman

Go!

*[07:27] Gentleman**

Light Tenryu... you're saying the way
I did things was wrong, aren't you?

[07:33] Light

Yeah, I guess so.

[07:35] Light

If you'd been a little nicer,
more people would've listened to you.

[07:41] Gentleman

How can you be sure?

[07:43] Gentleman

You don't know anything!

[07:45] Gentleman

But I know...

I know about Shadowverse... and myself!

[07:51] Gentleman

So I'll prove to you
that my way is the right way!

[07:58] Gentleman

By winning this battle!

[08:01] Gentleman

Light Tenryu, I'll be the victor!

[08:04] Gentleman

It's already been decided!

[08:06] Gentleman

You have almost no defense left.

[08:08] Gentleman

An almost empty hand.

[08:11] Gentleman

All you've got left is that DigiFriend!

[08:15] Gentleman

So it's over!

[08:22] Light

No...

[08:25] Light

It's not over!

[08:27] Gentleman

How? How can you still stand?

[08:31] Light

It's simple!

[08:33] Light

Because I haven't given up...

and neither has Dragnir!

[08:38] Light

Here I go! My turn!

[08:41] Light

First, Dragnir's effect activates!

[08:44] Light

I add a Drago Weapon to my hand
at the start of my turn!

[08:48] Light

And then...

[08:51] Light

Draw!

[08:58] Gentleman

It won't be that easy!

[09:01] Gentleman

Come on, Light Tenryu.

[09:04] Gentleman

You've got an ace up
your sleeve, right? Play it!

[09:08] Gentleman

The Laevateinn Dragon.

SIGN Laevateinn Dragon

SIGN Drago Weapon

[09:16] Light

Laevateinn Dragon has Rush.

[09:20] Light

If I use it to attack Blade Mage,

[09:24] Light

*and then attack the Magical Pawn with Dragnir,
I can survive next turn.*

[09:28] (Flashback) Shinobu

You've made your choice.

[09:30] (Flashback) Shinobu

You attacked the Astrological Sorcerer
with Laevateinn Dragon.

[09:34] (Flashback) Shinobu

To you, that was the right choice.

[09:39] Light

No, that's wrong!

[09:41] Light

Think about the possibilities!

[09:43] Light

*There are more Magical Pawns coming,
and they'll have Storm!*

[09:47] Light

*I have only 2 defense.
Even if I survive this turn,*

[09:51] Light

*one Magical Pawn will be enough
to beat me!*

SIGN Laevateinn Dragon

SIGN Drago Weapon

[09:54] Light

If I want to win...

SIGN Draconic Fervor

[10:01] Light

that card's my only choice!

[10:03] Light

Here I go, Gentleman!

[10:06] Light

I play the spell card Draconic Fervor!

[10:15] Subaru

That's a spell card that restores
its leader's defense by 3.

[10:20] Itsuki

Yup! And it gives him another
max play point, and he draws two cards!

[10:29] Gentleman

You're wasting your time, Light Tenryu!

[10:32] Light

Even if I am,
I won't give up until the end!

[10:35] Light

You're about to see a show, Gentleman!

[10:39] Light

This is my Shadowverse!

[10:41] Gentleman

Impossible! That's impossible!

[10:45] Gentleman

I'm better... I'm stronger!

[10:50] Light

Yes, I'm still weak.

[10:52] Light

Much weaker than you!

[10:55] Light

But I have possibilities,

[10:58] Light

and you're about to see them!

[11:03] Light

Come forth, Drago Weapon!

[11:10] Light

And then I play Maelstrom Dragon!

[11:15] Gentleman

No... this can't be!

[11:17] Light

Drago Weapon's effect activates
and arms Maelstrom Dragon!

[11:31] Light

Armed Maelstrom Dragon gets
+1 defense and a new power!

[11:38] Gentleman

Impossible! I don't know this...

[11:41] Gentleman

I don't know this battle!

[11:43] Light

Armed Maelstrom Dragon has Storm!
I use it to attack your leader!

[11:48] Light

Its attack effect triggers
and gives it +1 attack!

[12:03] Gentleman

Impossible... Am I...

[12:06] Light

Now, let's finish this, Gentleman!

[12:10] Dragnir

Light!

[12:11] Light

Yeah!

[12:12] Light

I attack your leader
with Knuckle Dragon Dragnir!

[12:16] Dragnir

Here I go, Dora!

[12:30] Gentleman

Does this mean...

[12:31] Gentleman

Does this mean I...

[12:33] Gentleman

I was wrong?!

[12:42] Subaru & Itsuki

Yes!

SIGN Gentleman & Mystic Queen Mayti

SIGN Class: Runecraft Birthday: ? Likes: Chess

[12:52] [SONG] Onscreen

Armed Roc

[12:59] Light

I win, Gentleman.

[13:03] Gentleman

So it seems.

[13:06] Gentleman

I didn't expect you

to surpass my expectations!

[13:09] Gentleman

But you know,
I haven't *really* given it my all.

[13:14] Gentleman

I just kind of let my guard down.

[13:16] Gentleman

Or maybe I just wanted to see
what you could do?

[13:23] Light

That battle was a ton of fun!

[13:28] Gentleman

I'm a digital avatar.
I don't have physical form.

[13:30] Gentleman

I can't shake your hand.

[13:32] Light

I see.

[13:34] Light

Then do me a favor instead.

[13:37] Gentleman

If you want me to apologize, I will.

[13:40] Light

That's not it.

[13:42] Gentleman

Then what?

[13:43] Gentleman

You want to revel in your victory?

[13:45] Light

No, not that, either.

[13:47] Light

Gentleman, would you
please join Seventh Flame?

[13:55] Subaru

Wh-What's going on?

[13:57] Itsuki

I don't know.

[14:02] Gentleman

Light Tenryu, are you serious?

[14:05] Light

I'm bad at lying.

[14:08] Gentleman

But...

[14:09] Subaru

Well, he's a strange guy,
but a good Shadowverse player.

[14:14] Subaru

He could probably beat Haruma.

[14:16] Itsuki

Even if you're not a student at
Shadowverse College, you can still join.

[14:22] Itsuki

We'd love to have you!

[14:25] Gentleman

I'm a student.

[14:28] Gentleman

I don't come to school, but I'm enrolled.

[14:32] Gentleman

But...

[14:36] Shinobu

I see. Fine with me.

[14:40] Shinobu

My battle with the transfer student
made me think about stuff, too.

[14:45] Shinobu

Bye-bye, Gentleman.

SIGN Monthly MVPs

[15:12] Shinobu

I guess I'll try to get to the point
where we're okay without you.

[15:19] Light

Gentleman, we need you!

[15:22] Light

Will you join us?

[15:25] Gentleman

Well, you're already a group of weirdos.

[15:28] Gentleman

If I were to join, I suppose I'd fit in.

[15:34] Light

Then...

[15:35] Gentleman

Very well!

[15:36] Gentleman

From now on,
I'm Gentleman of Seventh Flame!

[15:41] Gentleman

When you need me, just call my name!

[15:48] Light

Thank you, Gentleman!

[15:54] Subaru

There's a lot of stuff I want to say,
but forget it.

[15:59] Subaru

We got our first member.

[16:01] Itsuki

Yeah. Just two left!

[16:04] Light

Yeah. Let's do our best!

[16:08] Subaru

And you know...

[16:10] Subaru

That was one heck of a battle!

[16:12] Subaru

Right?

[16:13] Light

W-Was it?

[16:14] Itsuki

Yeah, it was amazing!

[16:16] Light

Thanks, but there's still so much
I don't understand.

[16:20] Itsuki

Want to go back to the club room
and think about what we could've done better?

[16:23] Subaru

Nope! Let's go to an arcade
and have some fun!

[16:26] Light

I have to get back to the dorm.

[16:28] Subaru

Come on, my treat today!

[16:30] Itsuki

Really? Hey, Light,
what do you want to play?

[16:33] Tatsumi

Kazamatsuri! Hurry up and change!
You're falling behind!

[16:37] Ren

Okay! I'll go change now!

[16:54] Omasu

You!

[16:55] Omasu

You're that transfer student,
Light Tenryu, right?

[16:58] Omasu

Everybody's talking about you.
They say you beat Gentleman?

[17:02] Light

Yeah. It was close, though.

[17:05] Omasu

I heard you just started

Shadowverse, too! Wow!

[17:09] Omasu

I hope you can keep it up and
beat that awful Haruma Hazeura!

[17:13] Light

I don't know anything
about Haruma, but sure!

[17:17] Omasu

Thank you, Tenryu!

[17:19] Omasu

Good luck!

[17:24] Light

Time to get out, I guess.

[18:05] Light

That was fun.

[18:06] Dragnir

Not a bad battle
for your first day, I guess.

[18:12] Light

Is that you?

[18:14] Dragnir

Yup!

[18:25] Dragnir

It's Dragnir! Remember my name!

[18:28] Light

I remember it.

[18:29] Light

Thank you for your help.

[18:31] Light

It's thanks to you that I won.

[18:34] Dragnir

Of course!

[18:35] Dragnir

Now, say more about how great I am!

[18:39] Light

Hey, how is it you can talk?

[18:43] Light

Subaru and Itsuki said
their DigiFriends can't talk.

[18:48] Dragnir

I-I don't know!

I've always been like this!

[18:52] Light

I see.

[18:56] Dragnir

Light, what are you doing?

[18:59] Light

I wanted to contact Subaru and Itsuki.

[19:02] Light

I'll tell them you can talk after all.

[19:04] Dragnir

Dora!

[19:06] Light

What are you doing?

[19:07] Dragnir

That's my line!

[19:10] Light

Huh?

[19:10] Dragnir

Don't "huh" me!

[19:12] Dragnir

Are you crazy?

[19:14] Dragnir

I'm obviously not your average DigiFriend!

[19:18] Light

And?

[19:19] Dragnir

So, like... What if I was a weird bad guy?

[19:24] Dragnir

You could be putting your friends in danger!

[19:27] Light

Are you a weird bad guy?

[19:31] Dragnir

Don't ask me!

[19:33] Dragnir

But...

[19:34] Dragnir

I'm just saying I might be.

[19:37] Dragnir

I don't even know why I can talk.

[19:43] Dragnir

Hey!

[19:45] Light

I texted both of them.

[19:47] Dragnir

I just said...

[19:48] Light

Don't worry.

[19:49] Light

They're my friends.

[19:52] Light

And... you'll be okay, too!

[19:55] Light

Because you're my partner!

[20:00] Dragnir

You're so selfish!

[20:11] Light

I look forward
to battling with you, Dragnir!

[20:14] Dragnir

Well, with me on your side,

[20:17] Dragnir

you'd better not lose, Light!

[20:19] Light

Yeah! I'm counting on you, Dragnir!

SIGN Karaoke Mimi Koko

[20:58] Mami

So did you hear?

[20:59] Mami

About Seventh Flame?

[21:02] Kana

Yeah.

[21:03] Kana

They're trying to make a comeback.

[21:05] Mami

Yeah. I bet Haruma Hazeura
just kicks their butts again.

[21:10] Mami

Hey, Tsubasa...

[21:13] Mami

Are you listening, Tsubasa?

[21:19] Mami

Tsubasa!

[21:22] Tsubasa

Oh, sorry.

[21:23] Tsubasa

I was out of it.

[21:25] Mami

You're always out of it lately!

[21:26] Tsubasa

I said I was sorry.

[21:28] Tsubasa

So what's up?
Something about Seventh Flame?

[21:32] Mami

Yup.

[21:33] Mami

They went and picked a fight
with another club to get more members.

[21:36] Mami

They never learn, huh?

[21:39] Tsubasa

Oh.

[21:40] Mami

"Oh"?

[21:42] Mami

What if they come to us?

[21:44] Tsubasa

Nothing.

[21:47] Tsubasa

None of that stuff matters.

[23:24] Tsubasa

Shadowverse Card Showcase!

SIGN Shadowverse Card Showcase!

SIGN What's today's card?

SIGN Dragoncraft

SIGN Draconic Fervor

[23:26] Dragnir

Today's card is Draconic Fervor!

[23:28] Dragnir

You can do a lot with it!

[23:29] Light

Can a beginner like me use it properly?

[23:31] Dragnir

Practice with the puzzle quests
on the smartphone version of the game,

[23:35] Dragnir

and you won't be a beginner for long!

[23:37] Light

Oh! I can't wait!

[23:39] Light

Gentleman's very strange,
but I was able to connect with him!

SIGN Preview

[23:42] Dragnir

That's our first new member!

[23:44] Light

Yeah, let's keep this up!

[23:45] Ren

Shadowverse is all about endurance!

[23:46] Ren

Three more laps!

[23:49] Ren

Next time:

"Courage Will Always Give You Strength!"

SIGN Episode 6

SIGN Courage will always give you strength!

[23:51] Ren

Battle! Shadowverse!

Revision #1

Created 2025-04-01 07:32:57 UTC by whimsee

Updated 2025-04-01 07:32:57 UTC by whimsee